

EL DEMÓCRATA

ÓRGANO DE LA COALICIÓN LIBERAL DEMOCRÁTICA

Número suelto, 10 cénts.

Saldrá los domingos

Trimestre, 1'25 ptas.

Los trabajos insertos en este periódico, se publican bajo la exclusiva responsabilidad de sus autores.

Redacción
Calle de Corró, 96

Administración
Calle de Clavé - Imprenta

Anuncios a precios convencionales
No se devuelven los originales

FERNANDO PALAU BANQUERO

Corresponsal del Banco de Barcelona (Sucursal 1) y Banco Hispano Americano
CALLE DE SAN ROQUE, 10 : GRANOLLERS

Negocio los cupones Interior, Exterior y Amortizable 4 %, vencimiento 1.º de julio

Próximo traslado a la calle de Clavé, 34 y Santa Esperanza. 16

Operaciones de Banca de todas clases :
Negociación y cobro de efectos de comercio :
Emisión de cheques :
Órdenes de Bolsa :
Negociación y cobro de cupones, etc., etc.

Del momento

A la agitación militar le ha sucedido con mayor fuerza, si cabe, el conflicto obrero.

La nueva de que las federaciones, sin excepción, habíanse adherido a los obreros del ramo del agua actualmente en huelga, y ofrecido su concurso y que además los ferroviarios denotan un manifiesto malestar que podría traducirse en una huelga en plazo más o menos próximo, ha causado honda sensación en los centros oficiales donde se acariciaba la visión de que la calma renacía en España una vez prendida, sólo con alfileres, la cuestión militar, o lo que es lo mismo reconocidas por el gobierno y dado carácter oficial a las Juntas de Defensa.

Se habla de una posible suspensión de garantías constitucionales en toda España, lo que daría como resultado el que cundiese la alarma con mayor fuerza y ésta, en las actuales circunstancias, no fuera buena consejera.

El gobierno debe atender al conflicto social latente y recordar que no se resuelve nada ni con promesas, ni con la publicación

de reales órdenes, que las más de las veces sirven sólo para agravar situaciones, ya que lejos de favorecer a los obreros en sus justas demandas sirven sólo para burlar las aspiraciones de una clase necesitada.

No quiera engañarse el gobierno ni menos engañar a España con el tan socorrido «no ocurre nada», ya que no ha de conseguir otra cosa que exasperar los ánimos y agrandar más el conflicto existente.

Y eso en los actuales momentos es peligroso.

El obrero español necesita, como nunca, el ser atendido, ya que los horrores de la conflagración europea, le hace poco menos que imposible la vida.

Busquen la manera de atajar el conflicto que se viene encima y no se pierda de vista la gravedad del momento.

XIRINOLES

En Raich i en Vila, o, el què és el mateix, el Baté i en Tardà, volen la vara.

L'esperen amb candelletes.

— Avui, avui — diu en Pepet Valentí.

— Sinó avui, demà — clama en Barangé.

!...«en esta esperanza vive, de esperar desesperado...»

© ©

En Plaia fa el sueco. Prou s'esgargamella,

en Met Xerraire, qer a convènce'l, però, «n por esas».

— El que tingui oques a ferrar, que les ferrí — diu el diputat obrero.

I en Serra, que no sab en quina mar navega, no pot avenir-se a restar sense periòdic.

Home, no pateixi; are hi hà una vagant en EL DEMÓCRATA i si li convé, compti amb ella.

Sols li posem una condició: que a la Redacció hi parli amb signes; no fos cas que'ns espantés les criatures.

© ©

¡Renois, quina enrabiada el canceller de llauna!

Tot el carrer de l'Aurora en va ple.

Va tenir un tropell tant gros, el passat di-lluns, a la tarde, que ja no creu ni... amb en Dato.

No tingui por, home; que no serà res... que Déu no ho vulgui.

© ©

En Tardà, fa uns quants dies que va més lluent!... Fins gasta secretari.

Bravo, home! No ets l'amo de la situació?... Doncs fes l'ho valer.

© ©

L'amo de la fonda del Brinco diu que quan ell la mení — es a dir, quan sigui alcalde en Vila, — farà disbarats.

Caixer, secretari, comptador, oficials, policies; en fi, tots els empleats municipals, al carrer!...

Fins vol fer edifici nou per a traslladar-hi les cases consistorials.

Saben a on? No? Doncs allí on havia de fer-s'hi'l Pelació de la Justicia.

En Xiol, ja tira plànols.

© ©

En Pep Baté fa uns quants dies que — segons ens diu l'espieta — té manfa persecutoria.

Tem que no sé qui, el portí no sé on i li fassi no sé què.

Luis Serra y Guardia

Ricoma, 79 y 81

Banquero

GRANOLLERS

Ofrece al público toda clase de operaciones de Banca y Bolsa

Descuento y negociación de letras y cheques : Pago de cupones : Compra y venta de toda clase de papel negociable en Banca y Bolsa

Síns vol creure, que consulti el cas amb el Xim Xim del carrer de l'Aurora i's posi tranquil.

© ©

Are resulta que l'any que ve en Robert serà alcalde.

¡Bueno!

El faràn conceller i, tenint en compte qu'en Bigas va fer-lo conservador... serà'l nostre batlle.

En Robert, és home de falla!

Nyic

Nuevo Juez Municipal

Por la Sala de Justicia de la Audiencia de Barcelona, ha sido nombrado Juez Municipal de esta villa, el joven abogado y amigo nuestro muy querido, don Claudio de Boét y Bigas.

El nombramiento del señor Boét ha sido objeto de animados comentarios por ser del dominio público la persistente campaña que para evitar la tal designación, se venía haciendo por parte de ciertos elementos.

En la opinión sensata ha producido excelente efecto el acuerdo de la Sala de Justicia, por reconocer en el señor Boét, condiciones muy apreciables para el desempeño del cargo de Juez Municipal.

Felicitemos efusivamente a tan estimado amigo y no dudamos de que su gestión será altamente beneficiosa para Granollers

ESPECTÁCULOS

El estreno de JUSTICIA DE DÉU!

En «La Unión Liberal» tuvo lugar, el pasado domingo, el estreno del drama en tres actos «Justicia de Déu!», original de nuestro querido amigo el pulcro escritor local don Esteban Garrell y Escorsell.

Los lazos de amistad que nos unen con el autor, hace que nos abstengamos de dar nuestra opinión de la obra, ya que habríamos de hacerlo en términos harto laudatorios, que podrían tildarse de apasionados.

Hable, pues, por nosotros, la prensa de Barcelona y juzguen nuestros lectores «Justicia de Déu!» por lo que de ella dicen ilustrados críticos teatrales:

La Publicidad

«Esteban Garrell realiza en su población una obra, no por lo limitada o local, menos meritoria.

»Si el señor Garrell no tuviese ya bien cimentada su reputación literaria y no fuese reconocido como experto comediógrafo que domina la técnica teatral, su última obra le hubiese acreditado de ello.

»«Justicia de Déu», es un drama intenso, que desde las primeras escenas se apodera del ánimo del espectador y le subyuga y le atrae, emocionándole en lo más hondo, hasta el desenlace, intensamente sentido y muy humano.

»De un episodio de la última guerra carlista, ha planeado el señor Garrell un drama vigoroso, en el que pone de manifiesto las crueldades que cometían los individuos de aquella secta, amparados por una falsa Religión...

»La obra, cuidadosamente interpretada, obtuvo un éxito franco, espontáneo.

»Al final de todos los actos, y a petición del público que le aclamaba, el señor Garrell se presentó en el palco escénico a recibir los aplausos de la distinguida concurrencia que llenaba el local.»

El : Poble : Català

«Els seus conveins, avesats a presenciar assaigs i més assaigs d'altres autors, quedaren sorpresos davant de la forta producció del senyor Garrell, el qual l'havia portada abans al fracassat concurs del Sindicat d'Autors Catalans, essent — això ens consta — una de les obres més acceptables que hi aportaren els autors inèdits de Catalunya.

»Are, la companyia de declamació de la mateixa Elvira Fremont ha estrenat el drama en tres actes «Justicia de Déu!», aconseguint un èxit superior al de la primera obra que donà a conèixer.

»Prenent peu d'un episodi de la passada guerra civil, ha construït tres actes d'una força dramàtica que va pujant a cada un d'ells, fins a arribar al final, que és d'una lògica extraordinària i que emociona de debò. No cal dir si el diàleg serà cuidat, coneguts els antecedents del vell literat i novell dramaturg.»

El Día Gráfico

«Repuesto de una larga dolencia, llegó anteanoche el cronista, de paso para Caldas de Montbuy, a la risueña comarca del Vallés.

»Le depiró la suerte, el poder asistir al estreno de un drama en tres actos y en prosa, original del conocido escritor granollerense don

Esteban Garrell Escorsell, titulado «Justicia de Déu!»

»Se trataba de un verdadero acontecimiento teatral, dadas las muchas simpatías y relaciones de que gozaba el señor Garrell en la villa. Había expectación.

»Vínculos de un parentesco tan grande con el autor, privan al corresponsal de «El Día Gráfico» en Granollers, el poder dar a los lectores una impresión imparcial de la obra. Y a reiterados deseos de amigos, cumple un deber de cortesía el periodista mallorquín.

»«Justicia de Déu!» es todo un drama, un drama íntimo, de familia, desarrollado en un ambiente de religiosidad y misticismo que sorprende, pues teniendo en cuenta que lo genera un supuesto episodio de la guerra civil, así como los ideales del autor, podía éste haber caído en la vulgaridad, dando a la escena una obra excesivamente tendenciosa.

»Todos los diálogos son preciosos, justos y bien medidos, y toda la obra es de una tensión dramática que interesa.

»El señor Garrell puede estar satisfecho, y tiene legítimo derecho a pasar adelante.

»El público, correctísimo, escuchó y acogió la obra con espontáneos aplausos, llamando al autor al palco escénico, a la terminación de cada acto, y al finalizar fué tan grande la ovación, que a reiteradas instancias del público tuvo necesidad de dirigirles la palabra, agradeciendo, verdaderamente emocionado, la demostración de cariño que le tributaban sus paisanos.

»¡Muy bien, simpáticos granollerenses! Así se portan los buenos hermanos! — A. PIÑA.»

Las Noticias

«Por tratarse de persona muy allegada a nuestro activo corresponsal en Granollers, ha tenido éste la delicadeza de abstenerse de dar cuenta de la función teatral que se reseña en la siguiente correspondencia:

»El domingo por la noche tuvo lugar en el teatro de «La Unión Liberal», el estreno de la obra «Justicia de Déu!», original del culto escritor local don Esteban Garrell.

El interés que había despertado el anuncio de dicha producción hizo que el local se viera completamente lleno.

»La obra es de una fuerte intensidad dramática. Un sencillo proyecto de enlace matrimonial de una viuda y su hija, enlace urdido y patrocinado por un bondadoso cura de pueblo, inicia la acción. Bien pronto se dibuja la poca predisposición de la protagonista a dicho enlace a consecuencia de un profundo presentimiento, que tiene por base el recuerdo de una noche luctuosa y triste, el de su primer matrimonio, recuerdo que a medida que

avanza el drama va siendo más intenso, hasta hacerle desechar el enlace proyectado. Sigue, sin embargo, adelante el matrimonio de la hija con el hijo del prometido de la madre, no sin que a la llegada a sazón de este enlace y con motivo de un caso de conciencia respecto a la paternidad de su hija, pida la madre al buen cura del pueblo su opinión en tan delicado trance.

»Al efecto, refiere la protagonista, en una narración magistral, cómo en la noche de sus bodas murió su esposo, en ocasión de la última guerra civil, i como ella misma fué ultrajada, de cuyo ultraje era su hija el fruto de bendición.

»En esto sobreviene un inesperado trance. El pretendido regala sus joyas a la hija y son precisamente sus propias joyas, desaparecidas en aquella trágica noche.

»Finaliza el drama con el desenmascaramiento del monstruo, quien, viéndose maldecido por su propio hijo, se suicida.

»El público, verdaderamente impresionado, tributó muchas ovaciones a los intérpretes y al autor de la obra, quien tuvo de dirigirle la palabra para expresar su agradecimiento.

A. C. C.»

Estos fragmentos de las reseñas publicadas por la prensa barcelonesa, dicen asaz elocuentemente los méritos de la nueva producción.

Merece unánimes elogios la labor realizada por la compañía Fremont, que cuidó la obra con todo esmero y demostró tener hecho un concienzudo estudio de «Justicia de Déu».

La señorita Fremont encarnó de modo magistral la protagonista y el señor Nolla hizo un *senyor Rector* admirable. Merecen, estos aplaudidos artistas, mención aparte, con todo y haber cumplido a la perfección su cometido los demás intérpretes de la obra señoras Verdier y Bosch y señores Tor, Pallach, Santacana y Pellicer.

«La Unión Liberal» ofrecía deslumbrador aspecto; allí se congregó cuanto en Granollers vale y algo significa y las ovaciones de que se hizo objeto al autor, evidenciaron el cariño y respeto que sus paisanos le tienen.

Terminada la representación de la sobra del señor Garrell, púsose en escena la preciosa comedia, titulada «Dissabte de Gloria», que fué del agrado del auditorio, siendo aplaudidos sus intérpretes.

T.

Actuación municipal.

Sesion del día 21

En la sesión celebrada por este ayuntamiento el jueves último, bajo la presidencia del señor Pujol, adoptáronse los acuerdos que siguen:

Aprobar las facturas que presentan don Arturo Gasset, don Alfredo Canal y don Francisco Cucurella, para canjear sus créditos por servicios prestados hasta fin de 1916, en títulos del empréstito que acaba de emitirse para dicha clase de deudas.

Dióse cuenta de un dictamen de la comisión de Hacienda para solicitar del Gobierno el apoyo necesario para mejor dotación del presupuesto y cuya concesión se pide conforme a la ley de autorizaciones.

Acordóse completarse con un estudio de todas las demás medidas que asimismo cabe implantar a dicho objeto e indicación del procedimiento más adecuado para conseguirse.

Luego, accediendo a la solicitud del concejal señor Barbany, se le concede licencia por tres meses para permanecer alejado del consistorio.

Dióse lectura, siendo aprobado, del informe ordenado por la comisión mixta de reclutamiento, en el recurso dealzada interpuesto con un acuerdo de la misma, por Francisco Mauri Bertrán.

Pasaron a las respectivas comisiones una solicitud de la casa comercial Fernando Palau S. en C., pidiendo permiso para usar el escudo de esta villa, en sus documentos mercantiles y otra para que se le conceda bordillo a fin de reconstruir una acera.

Interesarse de la comisión de Fomento la pronta solución del incidente surgido por haber desviado un camino vecinal don Pedro Sala Sastre, causante de un encharcamiento de aguas, que constituye un peligro para la salud pública.

A petición del señor Riera, la presidencia manifestó que se procuraría desbrozar algunas calles de las afueras. Igual acogida tuvo la petición del señor Torras (P.), para colocar postes en las entradas de esta villa que avisen a los conductores de automóviles para moderar la marcha.

Por último acordóse interesar al señor arquitecto municipal para que procure estar presente en esta localidad los días señalados a fin de que no se retrase el despacho de los servicios respectivos.

En la mañana del propio jueves, reunióse en sesión extraordinaria la Junta de representantes del partido.

Los asuntos tratados se refieren a nombrar una comisión para informar las cuentas de la cárcel y del laboratorio, correspondientes al año último.

Ocupóse también en las reformas que deben mejorar el edificio carcel, estimando como más urgente la que puedan higienizarle, o sea la extracción de las aguas residuales y cegamiento del pozo para servirse de agua corriente de la que aún carece.

Para el proyecto de reforma se ha interesado del arquitecto municipal el correspondiente estudio.

LOCALES

Desde el próximo mes de julio EL DEMÓCRATA pasará a ser periódico quincenal, aunque aparecerá siempre que las circunstancias lo demanden.

De día en día va adquiriendo mayor importancia en esta comarca la cría del ganado caballar, debido, sin duda, a los concursos que periódicamente se celebran para la adquisición

de ejemplares por las Comisiones del Ejército. Ahora, por iniciativa de los expertos comerciantes señores don Manuel Pagés y don Francisco Marimón, se cotizan a precios muy económicos los caballos y jacas de Navarra, pues adquirieron una regular partida de ellos.

En los bajos de las Casas Consistoriales se ha fijado un vistoso cartel anunciando los festejos que a primeros del mes próximo se celebrarán en Terrasa, con motivo de la fiesta mayor.

El día 28 próximo se encontrará en esta villa, la comisión de la remonta de artillería para compra de caballos.

La esposa de nuestro querido amigo don José Garrell, ha dado a luz una hermosa niña. Nuestra enhorabuena.

Se hacen activas gestiones para que resuelvan las dificultades relacionadas con el puente sobre el Congost.

Nos permitimos llamar la atención de la alcaldía al objeto de que dé las oportunas órdenes para que active la construcción de las nuevas aceras en la calle de Anselmo Clavé.

Durante la última semana, la sucursal en esta villa de la Caja de Pensirnes para la Vejez y de Ahorros, ha recibido por imposiciones 12.516'20 pesetas y ha pagado por reintegros 9.095'09 pesetas, habiendo habierto 4 libretas nuevas.

En la mañana del miércoles, descargó fuerte tormenta en esta comarca, que en un momento hizo temer por la cosecha actual, sobre todo por los viñedos, que presentan hermoso aspecto.

El disparo a tiempo de los cañones graní-fugos emplazados por nuestros agricultores, evitó la caída del pedrisco; sólo alguna piedra iba mezclada con gran cantidad de agua.

SECCION OFICIAL

Alcaldía de Granollers

Aprobado por la Junta municipal el repartimiento substitutivo del de consumos para este año, se hace público que durante 15 días estará de manifiesto en la secretaría municipal para las reclamaciones oportunas.

Granollers, 22 de junio de 1917.

Duranet el plazo de 15 días estará de manifiesto al público la relación de los industriales de la tarifa tercera, cuyas cuotas respectivas al Tesoro se agsavan con el 8 por 100 para cooperar al sostenimiento de las cargas por consumos.

Granollers, 22 de junio de 1917.

El alcalde,
E. Pujol Molas

IMP. DE D. GARRELL : GRANOLLERS

LAS NOVEDADES

CLAVÉ, 8 : GRANOLLERS

EXTENSO SURTIDO en Camisería, Corbatería, Gorras, Cuellos, Puños, Ligas, Tirantes, Ropa blanca y Géneros de Punto

PRECIO FIJO

Los compradores son obsequiados con elegantes tarjetas perfumadas

ALERTA! ALERTA! ALERTA!

Se ofrecen en esta población aguas minerales como procedentes de los manantiales VICHY CATALAN, sin serlo.

Llamamos la atención de los consumidores para que no se dejen sorprender y para que se fijen bien en las botellas que les ofrezcan, puesto que las de los manantiales VICHY CATALAN llevan tapones, cápsulas, precintos y etiquetas con el nombre «Sociedad anónima VICHY CATALAN», y, por lo tanto, dejan de proceder de dichos manantiales las que no los lleven.

CONSULTORIO

DE ENFERMEDADES DE LOS NIÑOS
Y MEDICINA EN GENERAL

RAMÓN COMA Y ROCA
MÉDICO FORENSE

Ex alumno interno de los Hospitales y de la Facultad de Medicina

Calle San Roque, 14, 1.º

HORAS : de 11 a 1 y de 7 a 8

No puede prescindir de este interesante libro

GUÍA GENERAL DE CATALUÑA

(BAILLY-BAILLIERE-RIERA)

nadie que quiera conocer al detalle los nombres y domicilios de todos los que en dicha región ejercen alguna industria, comercio, profesión o cargo oficial

Contiene, además, todas las vías de comunicación, correos, telégrafos, teléfonos, servicios de coches y automóviles, balnearios, aguas mineralo-medicinales y cuantos datos geográficos, históricos y estadísticos son de interés general.

Aranceles de Aduanas, tratados de comercio, medidas, pesas y monedas y tarifas postales y telegráficas

Cuatro preciosos mapas en colores, los más completos que se han publicado . .

15 ptas. en toda España, franco de portes

Oficinas: Consejo de Ciento, 240-Barcelona

Representante en Granollers: A. CADEFAU : Prim, 223

NUEVO RHIN

El mejor RESTAURANT
El mejor CAFÉ

6 : Ronda de San Pedro : 6
BARCELONA

Bar La Bohemia

CENTRE DE SPORTS

ESPECIALIDAD EN SODAS
Y BEBIDAS DE TODAS CLASES

VENTA DE VINOS, LICORES
Y CHAMPAGNES

SERVICIO DE RESTAURANT
SABADOS Y DÍAS FESTIVOS

Precios económicos
Calle de la Palma, 17

GORRAS

Últimas novedades
Precios económicos

Antonio Villá
Calle Clavé, 23 Granollers

DISPONIBLE